

18

**ZMLUVA č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk,  
uzatvorená podľa par. 269 a násl. Obchodného zákonníka**

**Článok I. - ZMLUVNÉ STRANY**

Zhotoviteľ : **Monika NOROCKÁ**  
Na strelnici 582/19, 010 01 ŽILINA

Štatutárny zástupca : **Monika NOROCKÁ**

Bankové spojenie : **Tatra banka a.s. Bratislava**  
Číslo účtu : **2612999061/1100**  
IČO : **40942589**  
Telefónne spojenie: **0905 901 363**  
(ďalej len zhotoviteľ)

Obstarávateľ : **Územná vojenská správa**  
**Rajecká cesta 18, Žilina**

Štatutárny zástupca : **Ing.Mgr.Juraj Hamaj**  
**Štátna pokladnica Bratislava**

Bankové spojenie : **7000165392/8180**  
Číslo účtu : **00801089**  
IČO : **041/ 5621761, 0905567521**  
Telefónne spojenie: **(ďalej len objednávateľ)**

**Článok II. - PREDMET ZMLUVY**

Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytovať služby:

- upratovacie práce v objekte Územnej vojenskej správy Žilina o celkovej výmere 900,0 m2.

### Článok III. - ROZSAH VÝKONU PRÁC

Zhotoviteľ bude služby uvedené v článku II. zmluvy vykonávať denne okrem sobôt, nedeľ, štátnych sviatkov a dní pracovného pokoja, pokiaľ nie sú určené ako pracovné dni. Rozsah a intervaly výkonu upratovacích prác sú uvedené v prílohe č. 1, ktorá je nedeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

### Článok IV - CENA ZA PLNENIE A PLATOBNÉ PODMIENKY

Zmluvné strany sa dohodli na tejto cene:

- **upratovacie práce** na jeden kalendárny mesiac. Cena je stanovená dohodou zmluvných strán podľa zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v platnom znení ako cena pevná a to 22,60,- Sk za m<sup>2</sup>. Celková mesačná cena za upratovanie je 18.600,00 Sk. V cene je započítaná DPH.

- **práce nad rámec zmluvy** (uvedené v prílohe č.1 tejto zmluvy) budú vopred dohodnuté a ich suma bude zvlášť dohodnutá a uvedená na faktúre ku ktorej bude priložený protokol uvedených prác.

Zhotoviteľovi vzniká právo faktúrovať posledný pracovný deň v mesiaci. Zhotoviteľ sa zaväzuje predložiť mesačne objednávateľovi faktúru za vykonané práce najneskôr vždy do tretieho pracovného dňa po uplynutí príslušného kalendárneho mesiaca.

Objednávateľ uhradí faktúru so splatnosťou 30 dní odo dňa jej vystavenia.

Ak objednávateľ v stanovenom termíne neuhradí faktúru, je povinný zaplatiť dodávateľovi úrok z omeškania a to vo výške 0,05% za každý deň omeškania z dlžnej sumy.

Objednávateľ má právo cenu za nekvalitne vykonané práce znížiť o 10% a to v mesačnej fakturácii.

V prípade, že práce nebudú tri dni po sebe vôbec vykonané, má objednávateľ právo odstúpiť od zmluvy a zníženie ceny za vykonané práce o 20% z mesačnej fakturácie.

### Článok V. - ČAS PLNENIA

Zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 03.12.2007 do 31.12.2008 s výpovednou lehotou 1 mesiac pre obe zmluvné strany. Výpovedná lehota začína plynúť od 1. dňa nasledujúceho mesiaca po doručení výpovede zmluvnej strane. Zmluvný vzťah je možné ukončiť tiež vzájomnou dohodou zmluvných strán.

Počas vypovedania zmluvy sa obe zmluvné strany dohodnú na vysporiadaní všetkých záväzkov a pohľadávok medzi sebou.

Upratovacie práce budú v objekte objednávateľa a ich realizácia bude v čase od:

Pondelok - piatok od 07.00 hod. do 15.00 hod.

## Článok VI. - PODMIENKY PRE POSKYTOVANIE SLUŽIEB

### **A. Objednávateľ sa zaväzuje:**

- zabezpečiť uzamykateľné priestory pre uloženie upratovacích pomôcok, techniky a čistiacich prostriedkov,
- zabezpečiť na čas výkonu prác prístup do všetkých priestorov objektu, v ktorom sa majú vykonávať upratovacie práce,
- poskytnúť informácie o možných rizikách ohrozujúce BOZP,
- objednávateľ je oprávnený kontrolovať vykonané služby a požadovať plnenia z tejto zmluvy uvedené v jej predmete, prostredníctvom určených zamestnancov príslušného pracoviska uvedených v čl. VII.,
- objednávateľ je povinný umožniť zamestnancom dodávateľa v prípade potreby prístup k prostriedkom prvej pomoci.

### **B. Povinnosti zhotoviteľa a jeho zamestnancov:**

#### Povinnosti zhotoviteľa:

- dodržiavať predpisy a pokyny na zabezpečenie BOZP a preukázateľne s nimi oboznámiť svojich zamestnancov,
- dodržiavať zásady bezpečného správania sa na pracovisku a stanovené pracovné postupy,
- oznámiť príslušnému zodpovednému pracovníkovi objednávateľa nedostatky, ktoré by mohli ohroziť BOZP, prípadne uskutočniť písomný záznam v knihe závad,
- zamestnanci zhotoviteľa sú povinní odovzdať všetky veci nájdené na miestach výkonu práce určenému zamestnancovi príslušného pracoviska objednávateľa uvedeného v článku VII tejto zmluvy,  
zamestnanci zhotoviteľa majú zakázané nahliadať do písomných dokladov a využívať telefonické prostriedky objednávateľa (napr. telefón, počítačovú techniku a pod.),  
zamestnať pre výkon prác u objednávateľa výhradne takých zamestnancov, ktorí svoju bezúhonnosť preukážu dodávateľovi platným výpisom z registra trestov,  
zaslať objednávateľovi zoznam zamestnancov, ktorí budú vykonávať dohodnuté služby a v prípade potreby a zmeny ho aktualizovať,
- zhotoviteľ zabezpečí zástup pracovníka určeného na výkon upratovacích prác počas jeho neprítomnosti,  
zhotoviteľ sa zaväzuje vykonávať práce odborne a kvalitne a zároveň sa zaväzuje používať také čistiace prostriedky, ktoré sú vhodné pre použitie u objednávateľa, nepoškodzujú čistený objekt a zariadenia a sú povolené MZ SR,  
zhotoviteľ poskytne všetky stroje, zariadenia a materiál potrebný na plnenie zmluvy.

## Článok VII - OSOBITNÉ USTANOVENIA

Objednávateľ poveruje styk so zhotoviteľom a kontrolu rozsahu a intervalov výkonu prác zhotoviteľa nasledovného určeného zamestnanca:

**Územná vojenská správa Žilina - Ing. Mgr. Juraj HAMAJ**

Zhotoviteľ poveruje pre styk s objednávateľom a kontrolou rozsahu a intervalov výkonu prác zhotoviteľa následovného zamestnanca“

**Monika NOROCKÁ**

Článok VIII - ZODPOVEDNOSŤ A NÁHRADA ŠKODY. ZÁRUKY

Na náhradu škody sa vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka v platnom znení.

Článok IX - ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

Zmluva sa vyhotovuje v 4 rovnopisoch, z ktorých objednávateľ obdrží dva výtlačky a zhotoviteľ dva výtlačky.

Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

Akékoľvek zmeny alebo doplnky tejto zmluvy sú možné iba so súhlasom oboch zmluvných strán formou písomného číslovaného dodatku, ktorý bude neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu a na znak jej súhlasu ju vlastnoručne podpísali.

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom

24. augusta 2010.

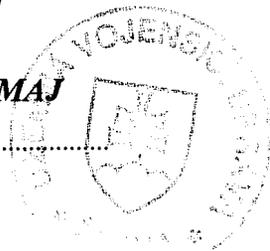
Fúrik Bohumír.



V Žiline dňa: 03.12.2007

  
Riaditeľ ÚVS  
**Ing. Mgr. Juraj HAMAJ**

.....  
obstarávateľ



  
Štatut. zástupca  
**Monika NOROCKÁ**

.....  
zhotoviteľ



**Monika Norocká**  
Na Strelnici 582/19  
010 01 ŽILINA  
IČO: 40 942 589, IČD: 0905 901 360

**Harmonogram vykonávania upratovacích prác - príloha číslo 1 k Zmluve č.  
ÚVSZA-39-18/2007-AHSk zo dňa 03.12.2007**

Denné upratovanie:

- vyniesť odpadové koše,
- vyprázdniť a umyť podlahy,
- utrieť prach na nábytku, parapetách, pracovných stoloch, pokiaľ sú pracovné plochy voľné,
- umyť podlahy (dlažby, PVC, kameninu a pod.),
- umyť a vydenzifikovať WC misy, pisoáre,
- umyť sociálne zariadenia,
- leštiť zrkadlá v sociálnych zariadeniach.

Mesačné upratovanie:

- leštiť všetok nábytok vhodnou politúrou,
- odstrániť pavučiny,
- poumývať dvere.

Štvrťročné upratovanie:

- poumývať vypínače, hydranty,
- poumývať podnože stoličiek,
- utrieť prach z radiátorov.

Polročné upratovanie:

- umyť okná.

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom

24. augusta 2010.

Fúrik Bohumír.



  
Riaditeľ ÚVS  
**Ing. Mgr. Juraj HAMAJ**

.....  
obstarávateľ



  
Štatut. zástupca  
**Monika NOROCKÁ**

.....  
zhotoviteľ  
**Monika Norocká**  
Na Strelnici 582/19  
010 01 ŽILINA  
IČO: 40 942 589. ☎ 0905 901 363

Č.: ÚVSZA-20-12/2008-AHSk

**DODATOK č. 1**  
**k**  
**ZMLUVE č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk**  
**uzatvorená**  
**v zmysle § 269 a násl. Obchodného zákonníka**

**Zmluvné strany**

**Obstarávateľ:** Slovenská republika - Územná vojenská správa  
Rajecká cesta 18 Žilina  
štatutárny orgán: Ing. Mgr, Juraj HAMAJ  
riaditeľ ÚVS Žilina  
IČO: 00801089 DIČ: 2020678143  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica Bratislava  
Číslo účtu: 7000165392/8180  
telefón: 0960 442701  
(ďalej len obstarávateľ)

**Zhotoviteľ:** **Monika NOROCKÁ**  
Na strelnici 582/19, 010 01 Žilina  
štatutárny orgán: Monika NOROCKÁ  
IČO: 40942589  
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s. Bratislava  
Číslo účtu: 2612999061/1100  
telefón: 0905 901 363  
(ďalej len zhotoviteľ)

sa dohodli na tomto dodatku č. 1 k predmetnej zmluve:

**1./ Od nadobudnutia účinnosti tohto dodatku č. 1 sa Zmluva č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk mení v článku číslo „IV – cena za plnenie a platobné podmienky“ na toto znenie:**

Zmluvné strany sa dohodli na tejto cene:

- **upratovacie práce** ( uvedené v prílohe zmluvy č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk )na jeden kalendárny mesiac. Cena je stanovená dohodou zmluvných strán podľa zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v platnom znení ako cena pevná a to 22,20 Sk za m<sup>2</sup>. Celková mesačná cena za upratovanie je 19.980,- Sk.(Slovom: Deväťtnásťtisícdeväťstoosemdesiat slovenských korún.) V cene je započítaná DPH. Informatívne mesačná cena za upratovanie v EURO je 663,21 EUR. Táto suma je prepočítaná konverzným kurzom 30,1260SKK/EUR.
- **Práce nad rámec zmluvy** budú vopred dohodnuté a ich suma bude zvlášť dohodnutá a uvedená na faktúre, ku ktorej bude priložený protokol uvedených prác.

Zhotoviteľovi vzniká právo fakturovať posledný pracovný deň v mesiaci. Zhotoviteľ sa zaväzuje predložiť mesačne objednávateľovi faktúru za vykonané práce najneskôr vždy do tretieho pracovného dňa po uplynutí príslušného kalendárneho mesiaca.

Objednávateľ uhradí faktúru so splatnosťou 30 dní odo dňa jej vystavenia.

Ak objednávateľ v stanovenom termíne neuhradí faktúru, je povinný zaplatiť zhotoviteľovi úrok z omeškania a to vo výške 0,05% za každý deň omeškania z dlžnej sumy.

Objednávateľ má právo cenu za nekvalitne vykonané práce znížiť o 10 % a to v mesačnej fakturácii.

V prípade, že práce nebudú tri pracovné dni po sebe vôbec vykonané, má objednávateľ právo odstúpiť od zmluvy a zníženie ceny za vykonané práce o 20 % z mesačnej fakturácie.

**2./ Od nadobudnutia účinnosti tohto dodatku č. 1 sa Zmluva č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk mení v článku číslo „V – čas plnenia“ na toto znenie:**

Zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 01.01.2009 do 31.12.2010 s výpovednou lehotou 2 mesiace pre obe zmluvné strany. Výpovedná lehota začína plynúť od 1. dňa nasledujúceho mesiaca po doručení výpovede zmluvnej strane. Zmluvný vzťah je možné ukončiť tiež vzájomnou dohodou zmluvných strán.

Počas vypovedania zmluvy sa obe zmluvné strany dohodnú na vysporiadaní všetkých záväzkov a pohľadávok medzi sebou.

Upratovacie práce budú vykonávané v objekte objednávateľa a ich realizácia bude v pracovných dňoch v čase :

pondelok – piatok od 07.00 hod. do 15.00 hod.

Dodatok č. 1 je vyhotovený v štyroch vyhotoveniach, každý s platnosťou originálu, z ktorých po dvoch vyhotoveniach obdrží každá zmluvná strana.

Tento dodatok nadobúda účinnosť a platnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.

V Žiline, dňa 28-10-2008

V Žiline, dňa 28-10-2008

Ing. Mgr. Juraj HAMAJ

obstarávateľ

Monika NOROCKÁ

zhotoviteľ

 **Monika Norocká**  
Na Strelnici 582/19  
010 01 ŽILINA  
ČO: 40 942 589, 0905 901 363

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom

24. augusta 2010.

Fúrik Bohumír.

**Harmonogram vykonávania upratovacích prác - príloha číslo 1 k Zmluve č.  
ÚVSZA-39-18/2007-AHSk zo dňa 03.12.2007**

Denné upratovanie:

- vynieť odpadové koše,
- vyprázdniť a umyť podlahy,
- utrieť prach na nábytku, parapetách, pracovných stoloch, pokiaľ sú pracovné plochy voľné,
- umyť podlahy (dlažby, PVC, kameninu a pod.),
- umyť a vydenzifikovať WC misy, pisoáre,
- umyť sociálne zariadenia,
- leštiť zrkadlá v sociálnych zariadeniach.

Týždenné upratovanie

- vysávanie priestorov (podlahy s kobercom )

Mesačné upratovanie:

- leštiť všetok nábytok vhodnou politúrou,
- odstrániť pavučiny,
- poumývať dvere.

Štvrťročné upratovanie:

- poumývať vypínače, hydranty,
- poumývať podnože stoličiek,
- utrieť prach z radiátorov.

Polročné upratovanie:

- umyť okná.

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom

24.augusta 2010.

Fúrik Bohumír.



Riaditeľ ÚVS

**Ing. Mgr. Juraj HAMAJ**

.....  
obstarávateľ



**Monika Norocká**

Na Strelnici 582/19

010 01 ŽILINA

IČO: 40 942 589, ☎ 0905 901 363

Štatut. zástupca

**Monika NOROCKÁ**

.....  
zhotoviteľ

Č.: ÚVSZA-29-3/2010-AHSk

**DODATOK č. 2**  
**k**  
**ZMLUVE č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk**  
**uzatvorená**  
**v zmysle § 269 a násl. Obchodného zákonníka**

**Zmluvné strany**

**Obstarávateľ:** Slovenská republika - Územná vojenská správa  
Rajecká cesta 18 Žilina  
štatutárny orgán: Ing. Mgr, Juraj HAMAJ  
riaditeľ ÚVS Žilina  
IČO: 00801089 DIČ: 2020678143  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica Bratislava  
Číslo účtu: 7000165392/8180  
telefón: 0960 442701  
(ďalej len obstarávateľ)

**Zhotoviteľ:** **Monika NOROCKÁ**  
Janka Kráľa 8373/5, 010 01 Žilina  
štatutárny orgán: Monika NOROCKÁ  
IČO: 40942589  
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s. Bratislava  
Číslo účtu: 2612999061/1100  
telefón: 0917 425 185  
(ďalej len zhotoviteľ)

sa dohodli na tomto dodatku č. 2 k predmetnej zmluve:

**1./ Od nadobudnutia účinnosti tohto dodatku č. 2 sa Zmluva č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk mení v článku číslo „II – predmet zmluvy“ na toto znenie:**

Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytovať služby:

- upratovacie práce v objekte Územnej vojenskej správy Žilina o celkovej výmere 1 089,0 m<sup>2</sup>.

**2./ Od nadobudnutia účinnosti tohto dodatku č. 2 sa Zmluva č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk mení v článku číslo „IV – cena za plnenie a platobné podmienky“ na toto znenie:**

Zmluvné strany sa dohodli na tejto cene:

- **upratovacie práce** (uvedené v prílohe zmluvy č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk) na jeden kalendárny mesiac. Cena je stanovená dohodou zmluvných strán podľa zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v platnom znení ako cena pevná a to 0,64 € za m<sup>2</sup>. Celková mesačná cena za upratovanie je 700,00 €. (Slovom: Sedemsto eur.) V cene je započítaná DPH.

- **Práce nad rámec zmluvy** budú vopred dohodnuté a ich suma bude zvlášť dohodnutá a uvedená na faktúre, ku ktorej bude priložený protokol uvedených prác.

Zhotoviteľovi vzniká právo fakturovať posledný pracovný deň v mesiaci. Zhotoviteľ sa zaväzuje predložiť mesačne objednávateľovi faktúru za vykonané práce najneskôr vždy do tretieho pracovného dňa po uplynutí príslušného kalendárneho mesiaca.

Objednávateľ uhradí faktúru so splatnosťou 30 dní odo dňa jej vystavenia.

Ak objednávateľ v stanovenom termíne neuhradí faktúru, je povinný zaplatiť zhotoviteľovi úrok z omeškania a to vo výške 0,05% za každý deň omeškania z dlžnej sumy.

Objednávateľ má právo cenu za nekvalitne vykonané práce znížiť o 10 % a to v mesačnej fakturácii.

V prípade, že práce nebudú tri pracovné dni po sebe vôbec vykonané, má objednávateľ právo odstúpiť od zmluvy a zníženie ceny za vykonané práce o 20 % z mesačnej fakturácie.

### 3./ **Od nadobudnutia účinnosti tohto dodatku č. 2 sa Zmluva č. ÚVSZA-39-18/2007-AHSk mení v článku číslo „V – čas plnenia“ na toto znenie:**

Zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 01.01.2010 do 31.12.2010 s výpovednou lehotou 2 mesiace pre obe zmluvné strany. Výpovedná lehota začína plynúť od 1. dňa nasledujúceho mesiaca po doručení výpovede zmluvnej strane. Zmluvný vzťah je možné ukončiť tiež vzájomnou dohodou zmluvných strán.

Počas vypovedania zmluvy sa obe zmluvné strany dohodnú na vysporiadaní všetkých záväzkov a pohľadávok medzi sebou.

Upratovacie práce budú vykonávané v objekte objednávateľa a ich realizácia bude v pracovných dňoch v čase :

pondelok – piatok od 07.00 hod. do 15.00 hod.

Dodatok č. 2 je vyhotovený v štyroch vyhotoveniach, každý s platnosťou originálu, z ktorých po dvoch vyhotoveniach obdrží každá zmluvná strana.

Tento dodatok nadobúda účinnosť a platnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

V Žiline, dňa 15 -01- 2010

V Žiline, dňa 15 -01- 2010

Ing. Mgr. Juraj HAMAJ

obstarávateľ



Monika NOROCKÁ

zhotoviteľ

  
Monika Norocká  
Janka Kráľa 8373/5  
010 01 ŽILINA  
IČO: 40 942 589, 0917 425 182

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom

24, augusta 2010.

Fúrik Bohumír.

